

Date: 6/04/2020

التاريخ: 2020/04/6

Ref: 10/2020

المرجع: 2020/10

Circular No. 10/2020

تعميم رقم 2020/10

**Clarification of the work arrangement for commercial establishments during the extended National Disinfection Programme**

**بشأن توضيح نظام عمل المنشآت التجارية أثناء ساعات برنامج التعقيم الوطني الممددة**

Respected Owners of Trade Licenses,

السادة/ أصحاب المنشآت التجارية

Greetings,

تحية طيبة وبعد،

The Department of Economic Development in Dubai would like to inform you that the below corporate offices can operate between 8 A.M. and 2 P.M. without receiving customers. The maximum employee count must be 30% of capacity and necessary precautionary measures must be taken with due regard to the guidelines on sanitisation and social distancing:

توضح دائرة التنمية الاقتصادية في دبي أنه يمكن للمكاتب الإدارية التالية ممارسة أعمالها من الساعة 8 ص الى 2 م دون استقبال الجمهور بعدد موظفين لا يتجاوز 30% كحد أقصى شريطة حرصها على الالتزام التام بالإجراءات الوقائية والمتعلقة بالتعقيم والتباعد الجسدي:

- Corporate offices of multi-national corporations and regional HQs in vital & exempted support services sectors,
- Corporate offices of local companies in vital & exempted support services sectors that serves other emirates,

- مكاتب الشركات العالمية والإقليمية العاملة في القطاعات الحيوية وقطاعات خدمات الدعم المستثناة.
- مكاتب الشركات المحلية العاملة في القطاعات الحيوية وقطاعات خدمات الدعم المستثناة والتي لديها أعمال في الإمارات الأخرى.

Kindly visit <https://dxbpermit.gov.ae> to obtain the move permits.

كما يرجى زيارة <https://dxbpermit.gov.ae> للحصول على تصاريح الحركة.

Moreover, the suppliers of building materials & A/Cs to construction and contracting sectors, are considered as an activity under the Supply Chain sector which is exempted from obtaining the move permits. However, they shall operate with the following conditions:

- Shall not be receiving customers
- The maximum employee count must be 30% of capacity
- Necessary precautionary measures must be taken with due regard to the guidelines on sanitisation and social distancing.

Best Regards,

Department of Economic Development, Dubai

كما تعد شركات التوريد المرتبطة بقطاع المقاولات والإنشاءات كموردين مواد البناء وأجهزة التكييف وغيرها أحد النشاطات المندرجة تحت قطاع سلاسل التوريد المستثنى من الحصول على التصاريح شريطة الالتزام بالبنود التالية:

- الحرص على الالتزام التام بالإجراءات الوقائية والمتعلقة بالتعقيم والتباعد الجسدي.
- عدم استقبال الجمهور.
- بعدد موظفين لا يتجاوز 30% كحد أقصى

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

دائرة التنمية الاقتصادية في دبي



T +971 4 4455555  
F +971 4 4455554

[dubaided.gov.ae](http://dubaided.gov.ae)

**Department of  
Economic Development**  
PO Box 13223 Dubai  
United Arab Emirates

**دائرة التنمية  
الاقتصادية**  
صندوق بريد 13223 دبي  
الإمارات العربية المتحدة

مؤسسة دبي  
للتجارة الاستثمار  
DUBAI FDI

مؤسسة دبي  
للتجارة الصادرات  
DUBAI EXPORTS

مؤسسة محمد بن راشد  
للتجارة الصغيرة والمتوسطة  
DUBAI SME

Dubai\_DED

DubaiDED

Dubai DED